# まんすり一全旅連情報

全国旅館ホテル生活衛生同業組合連合会

〒102-0093 東京都千代田区平河町2-5-5 全国旅館会館4F

TEL 03-3263-4428 / FAX 03-3263-9789 「宿ネット」 http://www.yadonet.ne.jp/

## 7-8 月号 2014 Vol.230

#### まんすり一全旅連情報

発行日:平成26年7月1日 定 価:150円 発行人:清澤正人 印 刷:山陽印刷株式会社

第92回全旅連全国大会inみやぎ開催 —————	- 1	第2回全旅連財務委員会開催/「ハローキティキャン ――	- 6
全旅連青年部が45周年記念大会開催 —————	-3	ペーン」のお知らせ/省庁だより	
平成26年度全旅連理事会•通常総会開催 ————	-4	全旅連会議開催/経営ワンポイントアドバイス ―――	<b>- 7</b>
第17回「人に優しい地域の宿づくり賞」視察報告 ―――	-5	全旅連協定商社会名簿 ————————————————————————————————————	8

## 第92回全旅連全国大会inみやぎ開催

大会テーマ・Evolution of Miyagi ・更なる進化を目指して走り出そう-

全旅連は6月4日、第92回全国大会の式典を宮城県 仙台市の電力ホールで、また大懇親会を隣接する江陽グ ランドホテルで開催した。「更なる進化を目指して走り出そ う | の大会テーマのもと、全国からの組合員はじめ全旅 連関係者など1200人が参集。「旅館ホテル業の更なる進 化を目指すため、同業同士が相集い団結の絆を強め、全 国業界の総力を結集し、以て所期の目的を達成するため 邁進する | とする大会宣言と「これが速やかなる実現に 向け邁進する | とした11項目にわたる決議を採択した。

佐藤勘三郎大会実行委員長 (宮城県理事長) が開会の あいさつを述べ「3年前は非常時の渦中にあり、経営を断 念せざるを得ないと心に決めていた経営者も少なくなかっ た。あらゆる面で気持ちが深く沈んでしまっていた時に肩 を叩き、寄り添ってくださったのが全国の同業者の皆さん でした。あの温かい支援のメッセージや復旧のための物 資の数々が私たちに勇気を奮い立たせ、大きな力を与えて くれました」と語ると、会場からは大きな拍手が湧き起っ た。佐藤理事長は「ありがとうございます」と会釈で応え ながら言葉を続け「今、このように皆さまをお迎えできた ことに大変な喜びと誇りを感じています。どうぞ、見たも の、聞いたもの、感じたものを全国の皆さまにお伝えくだ さい。それがまた、私たちにとってさらなる進化を目指す ことに繋がるからでありますしと述べた。

続いてあいさつした佐藤会長は、宮城県はじめ東北の 震災から前進する力強さに敬意を表したあと、実現となっ

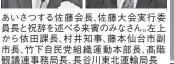




れた 迎え仙台市の電力ホール 全国大会は多くの来賓や ルで開催さ







た、価格転嫁を可能とする 消費税の外税化や減税に つながった旅館ホテル業界 のみ対象の固定資産評価の 見直し、今後さらに続く改 正耐震改修促進法への対 応について語った。また大 会参加者に配布された冊子















連国 よ大 行福を

『命をつなぐ「おもてなし」』について触れ、「これはいかに 旅館ホテルが東日本大震災での被災者を避難所として受け 入れたかなどを綴ったものであり、公における宿泊施設の あり方を記したものである」と述べ、理解と協力を求めた。 さらに「全旅連もまた業界を取り巻く諸問題には真正面か ら対峙し、しっかりと直視して対応していく所存だ」と語り、 会場から大きな拍手を受けた。

次いで、多くの来賓を代表して厚生労働大臣代理の依 田泰厚生労働省健康局生活衛生課長、村井嘉浩宮城県 知事、仙台市長代理の藤本章副市長、竹下亘自由民主党





する左から有村隆徳、各賞を代表して受賞 なさん 正博、 Ш 越清文の



仙大沼臣 じい 賞で





を務める一條氏山、松村両理事長上万歳三唱の発声を読み上げる中を読み上げる中











被災地三県の理事長による 復興決意表明





次回開催地となる佐賀県のみなさん

組織運動本部長、髙階恵美子自由民主党観光産業 振興議員連盟事務局長、そして、長谷川伸一東北運 輸局長の諸氏が祝辞を述べた。続いて福祉基金の贈 呈と祝電の披露のあと、旅館業および組合活動に対 し功労・功績のあった人たちを表彰する表彰式に移 り、厚生労働省健康局長表彰(14名)、全国生活衛 生同業組合中央会理事長感謝状(32名)、永年勤続 功労者に対する全旅連会長永年勤続表彰(52名)の 受賞者が次々に読み上げられ、それぞれを代表して登 壇した有村隆徳 (熊本県)、村山正博 (新潟県)、川越 清文(宮崎県)の各氏に表彰状と副賞としての記念品 が贈られた。また、第17回「人に優しい地域の宿づく り賞 | の表彰では、厚生労働大臣賞のホテル望洋 (宮 城県)、全旅連会長賞の岩室温泉旅館組合(新潟県)、 選考委員会賞の静岡県組合の子どもに安全・安心な温 泉入浴推進事業ワーキンググループ、観光経済新聞社 社長賞の栃木県組合青年部らがそれぞれ登壇し表彰 を受けた。そしてスクリーンでじゃらん賞、全旅連シル バースター部会長賞、優秀賞の各受賞者が発表された。

続いて、中山青森県理事長と松村秋田県理事長が 読み上げた大会宣言と決議を採択。このあと、宮城県 内で被災した旅館ホテルの経営者が、困難に直面し

## 堂に会しての大懇親会・賑わった 協賛業者等の展示会



大に催された大懇親会 (江陽グラ

ステージで繰り



をテーマとしたアトトは戦国時代の英雄の石原観光産業課長。めいさつする <u>\_</u>



の





見入る来賓たち。下は全旅連女性経営者の 広げられるアトラクションに









展示ブースの訪問や物販ブースでの 買い物でスタンプを2つ以上集める と参加できる懇親会場での抽選会

ながらも復興へと立ち上がった姿をまとめた映像が上 映(3頁に関連記事)されたほか、被災地三県の菅野、 澤田、佐藤各組合理事長による復興決議表明が行わ れた。復興決意のシュプレヒコールはフレーフレーの掛 け声で岩手、宮城、福島、東北、そして、全旅連のそ れぞれに向けられ、会場からも力強いエールが送られ た。式典は次期開催地発表(佐賀県)へと進み、最後 に宮城県組合の一條常務理事の発声による万歳三唱 で幕を下ろした。

## 復興へ進む姿をまとめた映像を上映

#### 東日本大震災一次避難所として ホテル望洋

気仙沼湾に面した港の高台に 建つホテル望洋(加藤英一社長) は東日本大震災直後から避難民 に施設を開放し、その後約70日 間にわたり、一次避難所、物資 供給所としての役割を果した。大 震災の当日は約100名、2日目は 約150名の避難民を受け入れ、社 長以下スタッフが一丸となって避 難民の対応をした。社長は自らも 津波によって自宅を流失し、当初





地震直後より避難所とな ったホテル望洋。ロビーには震災の記録が掲示さ れている。

は家族の安否も分からないまま避難所の管理運営者と して行動し、滞在した人たちに対し思いやりのある行動 を取り、人道支援を行った。映像では「食糧の備蓄も あり、また旅館に常備されている一人用の鍋コンロやカ セットボンベなどアナログなもので危機を救うことがで きた」と当時の無我夢中での対応を振り返っている。 (第17回 「人に優しい」賞では、厚生労働大臣賞を受 賞し、表彰状と副賞として賞金30万円が贈られた) ※詳しい内容については まんすり - 3月号(5頁)に掲載。

#### 3.11 からの記憶を通して 南三陸ホテル観洋 伝えたいこと

南三陸町は震度6弱の揺れと最 大20m以上の津波が襲来。被害状 況は死者566名、行方不明者223 名、建物被害3,311戸(全体の約 60%が流失)。南三陸ホテル観洋の 阿部憲子さんは「千年に一度の災 害は千年に一度の学び場である| と述べ、ホテルスタッフと地元住民、 ボランティアの人たちとともに歩んで きた3.11からの記憶を伝えている。 同館では自宅を津波で流されるな ど自らも被災者となったホテルスタッ フが、「語り部」となって当時の様子 を伝えながら、南三陸の現状を見 学する「語り部バス」を2012年2月







映像の中で語る阿部氏。 下はホテルのロビ-設けられた3.11関連の 写真集と被災した防災

からスタート。現在3万人以上の人に生の声を伝えてい る。「災害対策は、生き残ること。生き延びること。そし て元の生活に戻すこと | と提言している。

## 全旅連青年部が45周年記念大会開催 先進性と共創力で未来を拓くとした大会宣言採択







寄せる佐葉下は青年が「即戦力の対 代部長の小田 佐藤会長と第る山口部長。の部隊」とし





全旅連青年部は、全旅連全国大会の中で、創立 45周年記念大会を歴代青年部長はじめ、多くの青年 部OB、都道府県青年部長や全国の青年部員の出席 のもと開催し、「若者らしい先進性と団結した共創力 で未来を拓いていく」とした大会宣言を行った。山口 敦史青年部長は「脈々と続く歴史と伝統を礎としわれ われ現役世代がこうして青年部活動を行えることに幸 せを感じている」とした上で、「業界はいま、政策的課 題や流通課題、また有事の際の危機管理など問題も 数多いが、青年部は即戦力部隊として業界発展のた めに寄与していく組織で進みたい」と語った。また活 動の推進では、「東京オリンピックを控え、日本全体 が国際観光推進の気運が高まる中、日本の宿文化の 世界への発信は重要な事業の一つである | と述べた。

佐藤会長は「青年部のみなさんには夢のある旅館 づくりに努めてもらいたい」、また歴代の青年部長を 代表してあいさつした小田禎彦氏 (第3代部長) は 「地 方が元気をだしていくためには、観光事業が頑張らな くてはならない」と述べ、青年部に強い期待を示した。







甲子園 「みやこめっせ」で開催され副部長。左上=10月、京都市大会宣言を行う永井財務・紹 み -=来年2月に行われる第2回旅館公会に意気込みをみせるみなさん。 け力を込める担当委員 (東京 国 際展 (示場) ・組織担 の

## 平成26年度全旅連理事会•通常総会開催

### 組織強化など盛る事業計画等推進へ 東日本大震災後の組合活動を総括した 『命をつなぐ「おもてなし」』を発刊

全旅連は6月3日、東日本大震災で多くの死者や行 方不明者、また全体の60%という建物の流失を被る など甚大な被害を受けた宮城県・南三陸町の南三陸 ホテル観洋で、理事会と通常総会を開催した。理事 会では、通常総会提出議題の平成25年度事業報告 並びに収支決算報告及び監査報告、平成26年度事 業計画案並びに収支予算案を審議し、これを承認。 総会では、主にチェーンホテル一括入会についての審 議が行われた。

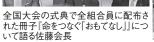
冒頭、佐藤会長はあいさつの中で、全旅連の直面 する問題について触れ「前年度は固定資産評価の見 直し、衛経融資の小規模事業者の拡大、交際費の定 額控除限度額の引き上げなど多くの要望を実現させる ことができたが、本年度もまた消費税外税表示の恒 久化や改正耐震促進法の対応などをはじめ、取り組 まなくてはならない課題を多く抱えている」と述べ、 理解と協力を求めた。また、このほど発刊した冊子『命 をつなぐ「おもてなし」」については「これは3.11のあ と、県組合や個々の旅館ホテルがどのような活動をし たかをまとめたものであり、緊急時における『避難所』 としての役割をもしっかりと果したことなどを記したも のである」と述べ、熟読することを勧めた。

理事会における総会上程議案を全て承認。事業計 画では「2020年東京オリンピック開催に併せての地 域の活性化と新たな宿泊需要の喚起|「東日本大震 災における旅館ホテルでの取り組みに関する総括| 「JRホテル建設・進出問題についての具体的調整手 順の周知と助言し、政策的課題への取組みと融資制 度の改善を通して行う「消費税の外税表示の恒久化」 「耐震改修促進法改正に関する対応 | 「レジャーホテ ル等を含むすべての組合員への融資の実現 | などが 新たに盛られた。また、平成26年度会費賦課金案(平 成19年~25年度と同様)も承認された。

チェーンホテル一括入会についてNHK問題対策委 員会の佐藤勘三郎委員長が現在大手チェーンホテル から入会の申し出を受けていることを報告し、契約内 容については今後、申し出側と調整を図りながら詰め ていく段取りを進めているとし、了承された。なお、 NHK 受信料組合取りまとめ支払参加率 (平成26年3















27年度全国大会開催で歓迎の意を表する小原氏。監 査報告する住友常任監事。専務理事就任のあいさつを する清澤氏

月末現在) は平均64.9%で80%超は6県となっている。 承認された役員の一部異動については次のとおり。 副会長(北陸ブロック会長)=八木眞一郎(福井県理 事長) が退任、新たに安藤精孝氏(石川県理事長)。 副会長 (東京ブロック会長) = 今井明男氏が退任。新 任に齋藤源久氏。常務理事=新任に北堀篤氏(埼玉 県組合新理事長)。常務理事=中村嘉宏(青森県組 合理事長) が退任、新任に中山大輔氏(〃)。常務理 事=太田信幸氏(福岡県組合理事長)が退任、新任 に井上善博氏(〃)。専務理事=新任に清澤正人氏。 議事とされた平成26年度全国大会開催(宮城県)と 平成27年度の全国大会開催地(佐賀県、6月上旬を 予定)を承認後、報告事項へと移り、耐震診断義務 付け対象である大規模な旅館・ホテルに対する耐震 診断・改修への補助制度の概要、シルバースター登録 状況、NHK受信料組合取りまとめ支払参加率(平成 26年3月末現在)、全旅連協定商社会名簿などが報 告された。

引き続き開催された全国旅館ホテル事業協同組合 の総代会では、平成25年度事業報告並びに決算関 係書類承認及び監査報告、平成26年度事業計画案 並びに収支予算案及び平成26年度借入金残高の最 高限度額決定、平成26年度経費の賦課徴収方法決 定、平成26年度役員報酬決定などの議案が審議され、 全てが承認された。

## 第17回「人に優しい地域の宿づくり賞」 視察報告

## 全国旅館ホテル生活衛生同業組合連合会会長賞:岩室温泉旅館組合(新潟県)

視察対象事業:日本一暮らしやすい温泉地をめざして

~観光施設をコアにした住民×観光でつくる地域横断型共創イベントの実施~

#### 経緯と実績

一羽の雁が温泉で傷をいやしていたことが発祥の由 来とされる岩室温泉(新潟市)は、新潟県のほぼ中央、 北国街道沿いに位置している。越後一の宮でもある弥 彦神社参拝者の宿場として、また「新潟市の奥座敷」 として栄えてきた。

岩室温泉旅館組合では、開湯300年となる平成25 年を迎えるにあたり、青年部を中心に、これからの地域 の方向性を議論した。住民がみな「住みやすい」と口を そろえることにヒントを得た新たなコンセプトは「日本一 暮らしやすい温泉地 | である。 岩室温泉はこれを指針と して、それまで別々に考えられてきた「地域活性化」と 「観光 | を融合する試みを推進してきた。

その活動拠点となっているのが、市町村合併を機に 平成22年春に誕生した市の観光拠点施設「いわむろや」 である。いわむろやは、地元住民・観光業者・商店主で 組織された「NPO法人いわむろや」が市の指定管理を 受けて運営にあたっており、それまで地域住民が行って きた活動をベースに、「地域の元気が観光資源!」とい うテーマを掲げてアイデアを出し合い、実にさまざまな 事業を実施してきている。例えば、そば打ちや門松づく りなど住民が講師役をつとめる体験講座「なりわいの 匠」、ミュージシャンに手弁当で演奏してもらう若者向け イベント「イワムロック」、公民館活動からスタートしたま ちあるきガイド「いわむろ案内人」などである。

平成25年には、開湯300年を記念した「湯くみ行列」 や、楽しみながら家族が温泉街をめぐる「ミステリーツ アー 、 岩室で撮影された映画の上映と岩室にちなんだ 歌や踊りを住民に知ってもらう「岩室づくし」、耕作放 棄地を活用して憩いの場にする「菜の花プロジェクト」、 地元の小学生に温泉旅館の仕事を体験してもらう「温 育」などが実施され、本年も「いわむろほっとキャンパス」 として、地域住民がもつ技術を活かした、子どもから大

人まで一 緒に楽しめ る数多くの 体験プログ ラムが、年 間を通じて 予定されて いる。





地元の人が先生となる「いわむろほっとキャンパス」の様子

岩室温泉では、古民家再生や、平成15年以来継続し ている武蔵野美術大学との協働イベント「アートサイト 岩室 | をはじめ、さまざまな取り組みが進行しつつある。 住民を巻き込んだ活動を基本としてきたことで、かつて は「イベントは旅館の集客のためのもの」と他人事で あった住民がイベントに積極的に参加するようになり、 「何もない」と言っていた住民の意識も変化しつつある という。長期的な視点にたって足元の資源(「宝」)を見 つめ直して共通の目標を掲げ、住民とともに行動するこ との大切さ、そしてそれらの活動を支える人材育成の重 要性。拠点施設も、そうしたソフト面のエネルギーがあっ て活きてくるのであり、知恵を出し合って着実に成果を 挙げてきた岩室温泉旅館組合の取り組みから学ぶこと は多い。

「日本一暮らしやすい温泉地 | 岩室温泉は、人を育て て種を撒き続け、次の300年につながる仕掛けを考え 続け、日々進化している。これからの展開におおいに期 待したい。



挨拶をする橋本委員長(奥右)、野澤新潟県組合理事長(奥左)、岩室温泉旅館組 合の高島組合長(左 3 人目)と組合員の皆さん



「いわむろ案内人」によるまちあるきを体験

視察日:平成26年5月23日(金) 視察者:選考委員長 橋本俊哉 (立教大学観光学部教授)

### 第2回全旅連財務委員会開催

全旅連財務委員会(宮村耕資委員長)は、6月20日、 26年度2回目となる委員会を開催し、今年度の委員会 活動について協議を行った他、6月4日に行われた全旅 連全国大会の展示会、広告協賛および26年度青年部 活動に関しての報告がされた。また、同日に全旅連協 定商社会入会審査会を開催し、新規入会申込のあった 株式会社フジ医療器 (マッサージチェア) の面談を行っ た。面談後の入会審査会にて協議した結果、7月16日 開催の正副会長会議にて入会を諮ることとした。

### 「ハローキティキャンペーン」のお知らせ

全旅連では(株)サンリオとの共同で人気キャラクター「ハ ローキティ」デザインのオリジナルうちわ、プチタオルを使用 した誘客キャンペーン(7月1日~8月31日)を実施する。昨年 実施した誘客キャンペーンでは、多くの地域・組合員が参加 し、お客様から喜びの声も聞こえたなど好評を得た。

現在、オリジナルうちわ、プチタオルの申し込みを受付中。 申込書は「宿ネット」の組合員専用ページに掲載。http:// www.yadonet.ne.jp/member/



## 安心。真心。優しさで選ばれる宿になりませんか

シルバースター登録制度は、急速に進んでいる日本の高齢化社会に対応するた め、業界から自主的に起こった制度です。国内の宿泊旅行に限ると、2~3割が高齢 者である現在、高齢者の宿泊施設へのニーズが強い事は当然であり、全旅連ではそ うしたニーズに十分対応できる旅館・ホテルを数多く整備する事が業界全体の発展 につながると考えています。シルバースター登録制度がスタートし平成5年9月の第一 号店誕生から、今では北海道から沖縄まで約1,000軒の施設が登録を受け、「優し い心」を示すマークを掲げています。

全旅連では、シルバースター登録制度を広く内外への周知 を図るとともに、厚生労働省の協力を受けながら推進していま す。ぜひシルバースターにご登録いただき、ハード・ソフト両 面の整備と充足にお役立てください。



### 7月30日にシルバースター登録審査委員会開催!

◎しおりは、各都道府県旅館ホテル生活衛生同業組合までご請求ください。 ◎お問い合わせは、全国旅館ホテル生活衛生同業組合連合会まで。

#### 全国旅館ホテル生活衛生同業組合連合会

〒102-0093 東京都千代田区平河町2丁目5番5号全国旅館会館4階 tel.03-3263-4428 fax.03-3263-9789 URL: http://www.yadonet.ne.jp/全旅連シルバースター部会公式サイト(人に優しい宿サイト)URL: http://yadonet2.jp/

#### 輸出物品販売場(免税店) 省庁だより 制度の改正《国税庁》

これまで訪日外国人旅行者のショッピングに関 して免税販売の対象が家電製品や装飾品に限ら れていたが、輸出物品販売制度が改正となり10月 1日以降は食品類、飲料類、化粧品類、その他の 消耗品類がその外国人旅行者に対する同一店舗 における1日の販売額の合計が5千円超~50万円 までの範囲内について免税販売の対象となる。

輸出物品販売場を開設しようとする事業者は、 販売場ごとに、事業者の納税地を所轄する税務 署長の許可を受ける必要がある。免税販売につい ては全国の地方運輸局及び地方経済産業局にお いて相談窓口を設けている。

また、外国人旅行者から「免税店がどこにある か分からないしといった指摘もあることから、免税 店の統一したシンボルマークを制定。申請方法は 観光庁のHP(下記URL)に記載されている。

外国人旅行者向け消費税免税制度の改正について http://www.mlit.go.jp/kankocho/news03 000098.html

#### 旅館・ホテルに係る 省庁だより 消防法令改正《消防庁》

## ~自動火災報知設備の設置が義務付け~

これまで、旅館・ホテル等における自動火災報 知設備の設置の基準は、延べ面積300㎡以上だっ たが、一般住宅への住宅用火災警報器の設置や、 小規模な宿泊施設での火災の発生状況等を考慮 して、平成25年12月27日に、消防法令が改正さ れ、全ての旅館・ホテルに、自動火災報知設備の 設置が義務付けされた。

改正の施行日は、平成27年4月1日(新築の建 物)。既存の建物等は平成30年3月31日までに 設置が必要となった。



#### あなたの回答が、日本経済の力になる!

平成26年経済センサス-基礎調査 平成26年商業統計調査を実施します

●調査票は平成26年6月末日までにお届けします。 7月1日以降に提出をお願いします。

◆調査の意義・重要性をご理解いただき、 ご回答をよろしくお願いいたします。

7月】日 (火)

### 平成ワ后年 経済セソサス - 基礎調査 商業統計調查

経済センサス 検 実 商業統計調査 検 宏 http://e-census-syougyo.stat.go.jp/

総務省・経済産業省・都道府県・市区町村

## 全旅連会議開催

#### [6月]

3日(火)

- ●全旅連理事会
- ●全旅連通常総会
- ●全国旅館ホテル事業協同組合総代会
- ●全国旅事業サービス (株) 株主総会 於:南三陸ホテル観洋(宮城県南三陸町) 4日(水)
- ●第92回全旅連全国大会inみやぎ
- ●全旅連青年部創立45周年記念大会 於:電力ホール・江陽グランドホテル(宮城県仙台市) 12日(木)
- ●全旅連シルバースター部会幹部会 18日(水)
- ●全旅連女性経営者の会(JKK)役員会 20日(金)
- ●全旅連財務委員会
- ●全旅連協定商社会入会審査会 25日(水)
- ●全旅連青年部常任理事会他 於:ひがきホテル(愛知県蒲郡市) 26日(木)
- ●全旅連税制委員会

### 今後の予定

7月1日(火)

- ●全旅連シルバースター部会幹部会 7月8日(火)
- ●平成26年度全旅連シルバースター部会総代会 7月16日(水)
- ●第2回全旅連正副会長会議

7月30日(水)

●第55回全旅連シルバースター登録審査委員会

#### お知らせ

### 次号9月号の発行は9月1日となります。

今号は7・8月の合併号(7月1日発行)です。8月1日の発行は ありません。予めお知らせ致します。

### 経 営 ワンポイントアドバイス

## 「まんすりー」経営改善講座 渡邉清一朗

### リスクの無い安息の時

前回の本稿では「リスクマネジメント」の意味に ついて触れた。今回は経営者にとってどのようなリ スクが考えられるのかその重要な使命である「事 業の継続と雇用の確保」の観点から具体的に考え てみたい。

#### ①[災害リスク]

地震、大雨、台風、渇水など起こってしまうと取り返しが つかないもの。事業継続計画(Business continuity planning; BCP)などを作成し万全の準備が必要。

#### ②[労務リスク]

雇用や労働条件に関する法律的な準備を怠ることな く、社会保険労務士などの専門家とのつながりも重要。

③[食品リスク]

食中毒や偽装表示など多岐にわたる対策が必要。

4 [金融リスク]

業況不振など債務者側の都合で起こるものだけではな く、金融再編など債権者側の都合で起こるものにも注意。

#### ⑤[事業承継リスク]

後継者の不在や後継者教育の不調により事業の継続に 赤信号が点灯する。事業譲渡などの対策をも考える必要 がある。

主だったものだけでもこれらのリスクが存在す る。①②③についてはリスク発生時の保険対応を 細かく確実に講じることによりリスクを軽減できる 可能性がある。また、④⑤については事業の継続 を考える時には切り離すことができないものだ。 経営者にとって安息の時は訪れないのか。

質問・相談は

watanabe@yadonet.ne.jp 携帯(090-3322-7208) または、全旅連事務局(03-3263-4428)までどうぞ。

#### 全旅連協定商社紹介



# 暑中見舞い

暑さことのほか厳しい折柄 皆様のご健康を お祈り申し上げます。

> 取扱商品: -パーレス宿帳入力機器





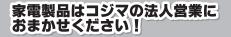
株式会社ワコム

〒160-6131 東京都新宿区西新宿8-17-1 住友不動産新宿グランドタワー31F

TEL: 03-5337-6706

4	全旅連協定商社会 名簿						
協賛	システム・シャイン・サービス(株)	ジュータンのメンテナンス (シミ・汚れにSUPER 3S)	〒171-0052 東京都豊島区南長崎6-8-10 加藤 卓	TEL 03-5996-5407 FAX 03-5996-5435			
	(株)トランスネット	ホテル旅館向け各種インタ ーネットソリューション販売	〒101-0024 東京都千代田区神田和泉町1-3-1 三恵ビル8F ホテル旅館事業部 マネージャー 土方 昇	TEL 03-6681-3140 FAX 03-6686-1039			
	ソニー生命保険(株)	生命保険コンサルティング 他	〒107-0004 東京都千代田区大手町1-7-2 東京サンケイビル31F 東京中央LPC第3支社 部長 中野 秀嗣	TEL 03-4334-5203 FAX 03-4334-5213			
	あいおいニッセイ同和損害保険(株)	損害保険	〒150-8488 東京都渋谷区恵比寿1-28-1 営業企画部 市場開発室 担当課長 古川 強志	TEL 03-5789-6450 FAX 03-5789-6449			
	丸八真綿グループ(株)マルハチプロ	丸八真綿寝具販売他	〒222-0033 神奈川県横浜市港北区新横浜3-8-12 8階 営業部 辻 雄太	TEL 045-471-0818 FAX 045-475-0822			
	サントリーフーズ(株) 【サントリーコーポレートビジネス(株)】	ソフトドリンクメーカー 清涼飲料用自動販売機の	(東日本担当)〒107-0051 東京都港区元赤坂1-2-3 赤坂見附MTビル 東部広域自販機開発部 部長代理 大沼 潔 (西日本担当)〒530-0004 大阪府大阪市北区堂島2-2-2 近鉄堂島ビル18階	TEL 03-3479-1528 FAX 03-3479-2104 TEL 06-6346-1164			
	□ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □ □		西部支社 法人営業部 部長代理 桑田 美仁 〒100-6640 東京都千代田区丸の内1-9-2	FAX 06-6345-5768 TEL 03-6835-6405			
	(株)リクルートライフスタイル	じゃらんnet等	グラントウキョウサウスタワー 旅行営業統括部 大野 雅矢	FAX 03-6834-8629			
	(株)セラミックテクノロジー	客室木部白木再生、各種 浴場等の各種再生	〒414-0055 静岡県伊東市岡1274-9 松坂 博行	TEL 0557-48-6026 FAX 0557-38-6557			
	ミサワホーム(株)	旅館ホテル客室等のリフォ ーム・新築	〒163-0833 東京都新宿区西新宿二丁目4番1号 新宿NSビル 販売企画部 全旅連担当課長 田崎 裕治	TEL 03-3349-8044 FAX 03-5381-7832			
	(株)第一興商	カラオケ機器(DAM) 音響・映像関連機器	〒141-8701 東京都品川区北品川5-5-26 エルダー事業開発部 営業課 牧野 茂	TEL 03-3280-6821 FAX 03-3280-0962			
	大阪ガス(株)	ガスの製造、供給及び販売、ガス機器の販売	〒541-0045 大阪府大阪市中央区道修町3-5-11 エネルギー開発部営業開発チーム 課長 和田 荘	TEL 06-6205-4674 FAX 06-6202-2190			
	(株)コジマ	家電製品全般	〒171-0033 東京都豊島区高田3―23―23 高田本部ビル8F 営業本部 法人営業部 主任 古内 隆宏	TEL 03-6907-3116 FAX 03-6907-2996			
	(株)エクシング	カラオケ機器(JOYSOUND, UGA)音響・映像関連機器	〒105-0011 東京都港区芝公園2-4-1 芝バークビルB館8F 直販営業部法人開発G 担当部長 田中 茂孝	TEL 0120-992-173 FAX 03-6848-8186			
	(株)まごのてライフサービス	空調機の高圧洗浄及びク リーニング	〒184-0013 東京都小金井市前原町5-1-14 北多摩建設会館1F 専務取締役 粟野 和司	TEL 042-388-5123 FAX 042-316-1427			
	東京海上日動火災保険(株)	旅館賠償責任保険	〒104-0061 東京都中央区銀座5-3-16 旅行業営業部 営業第一課 主任 渡邉 典昭	TEL 03-5299-3491 FAX 03-5537-3471			
	AIU損害保険(株)	組合員向各種損害保険	〒990-0033 山形県山形市諏訪町1-1-1 センチュリープレイス山形 山形支店 支店長 菅原 勲	TEL 023-633-8282 FAX 023-633-8353			
	キャンシステム(株)	音楽・映像放送事業、防犯 カメラ事業等	〒151-0071 東京都渋谷区本町6-34-6 キャンシステム幡ヶ谷ビル2F 営業開発本部 関東地区直轄営業部 課長 照井 雄三	TEL 03-5358-8650 FAX 03-3377-2168			
	楽天(株)	予約サイト楽天トラベル等	〒140-0002 東京都品川区東品川4-13-9 楽天タワー2号館 トラベル事業 国内営業部 吉崎 弘記	TEL 050-5817-3369 FAX 03-6670-5253			
	(株)宿泊予約経営研究所	予約サイト運用業務代行サービス	〒220-8120 神奈川県横浜市西区みなとみらい2-2-1 横浜ランドマークタワー20F 営業企画室 統括マネージャー 北薗 勇人	TEL 045-227-6505 FAX 045-227-6507			
	(株)ユーコム	ホテル・旅館専用宿泊管理 業務支援システム	〒700-0901 岡山県岡山市北区本町10−17 本町第一ビル 坪田 達摩	TEL 086-234-7343 FAX 086-234-7333			
	(株)シーナッツ	予約・販売管理システムT Lーリンカーン	〒105-0021 東京都港区東新橋2-3-3 ルオーゴ汐留8F システムソリューション本部 営業グループ 田代 一義	TEL 03-5404-6702 FAX 03-5404-6706			
	(株)ワコム	ペンタブレット端末を活用 した宿帳の電子化	〒160-6131 東京都新宿区西新宿8-17-1 住友不動産新宿グランパタワー31F タブレット営業本部 マーケティング部VMGr.マネージャー 中達 隆司	TEL 03-5337-6706 FAX 03-5337-6514			
	(株)アルバン	自動麻雀卓・イス・サイドテ ーブル等	〒164-0003 東京都中野区東中野2-1-2 営業部 須浦 正裕	TEL 03-3227-1190 FAX 03-3227-1150			
	(株)i.JTB	宿泊予約サイト るるぶトラベル	〒140-8602 東京都品川区東品川2-3-11 JTBビル17階 るるぶトラベル販売部 営業推進担当部長 清水 隆	TEL 03-5796-5675 FAX 03-5796-5863			
	ヤフー(株)	Yahoo!トラベル 国内宿泊予約	〒107-6211 東京都港区赤坂9-7-1 ミッドタウン・タワー ショッピングカンバニー 事業推進本部 ビジネス開発部 リーダー 大辻 琢磨	TEL 03-6440-6732			
	近畿日本ツーリスト個人旅行(株)	宿泊予約サービス e宿(いーやど)	〒163-0235 東京都新宿区西新宿2-6-1 新宿住友ビル 35F e宿泊事業部 営業推進グルーブ 鶴岡 潤一	TEL 03-6733-5110 FAX 03-6733-5353			
推奨	三菱電機ビルテクノサービス(株)	エレベータ設備・管理	〒116-0002 東京都荒川区荒川7-19-1 東京支社 業務統括部 参事 倉場 和紀	TEL 03-3803-7319 FAX 03-3803-5234			
				(平成26年6月1日現在			

(平成26年6月1日現在)



電気代値上げ対策や経費削減、 施設の電気代削減をご提案!



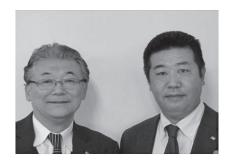
人気のエステ家電や空気清浄機など 宿泊施設の満足度向上をご提案!





電話 03-6907-3116 受付時間 10:00~18:00 ※土日祝はお休みです

## 新しいご提案をさせていただきます。



## 株式会社エクシング

〒105-0011

東京都港区芝公園2-4-1 芝パークビルB館8F TEL: 0120-992-173 担当:田中・佐野・安西

FAX: 03-6848-8186

**JOYS@UND**